Należytość pocztowa opłacono ryczałtem
Суббота 13 іюня 1925 г. V-й год изд. № 857 V-й год изд. Цѣна отдѣльн. № 20 гр.

ВОЛЫНСКОЕ СЛОВО

ЦѢНА ОБЯВЛЕНІЙ: 2 зл. польск. Строка миллиметровая впереди текста 25 гр. посреди текста 50 гр. позади текста 15 гр. Страница об'явл. зан 10 и столб Заграничн. на 50% дороже За несвоевременное печатаніе об'явленій администация не отвѣчает. ПОДПИСНАЯ ЦѢНА. 1 мѣс. 1 зл. 50 гр. ин. 2 зл

Рукописи не возвращаются.
Редактор принимает ежедневно с 12—2 дня
Контора открыта с 9—1 ч. дня и с 3—7 ч. веч
ежедневно, кромѣ праздников

Адр. редакціи и администраціи: Ровно ул. Галлера № 6 тел. 88

Ежедневная общественная, литературная и экономическая газета

Отдѣл. Варшава, Новолипье 9 кв 9

Ровно — Ковель — Владимір-Вол. — Дубно — Острог — Корец — Здолбуново — Сарны — Барановичи.

Телеграммы.

Реконструкція кабинета.

ВАРШАВА 12 VI. Премьеру Грабскому до сих пор еще не удалось достигнуть соглашенія по вопросу о кандидатурѣ на пост министра внутренних дѣл.

Кандидатура г. Романа отпала ввиду отсутствія поддержки правых групп и остраго протеста P. P. S. По слухам отставка г.г. Ратайскаго и Смульскаго будет взята обратно.

33 % скидки со стоимости ж.дорожных билетов для отправляющихся на курорты.

ВАРШАВА 12 VI. Министерством путей сообщенія издано распоряженіе о скидкѣ с ж.-дорожных билетов для лиц, отправляющихся с лѣчебной цѣлью в курортныя мѣстности. Льготный тариф будет примѣняться в періодѣ от 15 іюня до 1 октября. Вводится скидка 33% с нормальной цѣны. Скидка эта будет предоставляться на основаніи удостовѣреній управленій курортными мѣстностями, в том что данное лицо дѣйствительно пробыло на курортѣ не менѣе 15 дней, причем скидка будет примѣняться только при обратном проѣздѣ.

Укрѣпленіе Кронштадта.

РИГА 12 VI. Сюда сообщают из Москвы: На днях здѣсь состоялось совѣщаніе военнаго революціоннаго совѣта, посвященное обсужденію современнаго положенія, вызванного намѣреніем Англіи создать на Балтійском морѣ базу для своего флота.

Предсѣдательствовав Уншлихт... В своей рѣчи Каменев указал, что появленіе гдѣ либо военной англійской флотиліи, всегда являлось слѣдствіем захватных замыслов Англіи.

В настоящем выступленіи Англій, Совѣты усматривают покушеніе на Петербург. В заключеніе избрано спеціальная комиссія, на которую возложено приведеніе на всякій случай в боевую готовность Кронштадских укрѣпленій

Стабилизація языка преподаванія

ВАРЩАВА 12. VI. С начала учебнаго года вводится стабилизація языка переподаванія во всѣх учебных заведеніях. С этой цѣлью произведена будет регистрація школ с непольским языком преподаванія.

Внесеніе в список установит національный характер даннаго учебнаго заведенія; всякія дальнѣйшія измѣненія могут послѣдовать лишь при взаимном соглашеніи властей с концессіонерами школ.

Реформа судебных учрежденій.

Среди проектов, внесенных на разсмотрѣніе Сейма, одним из более важных является проект о народных судах. До сих пор на территоріи Польской Республики существует нѣсколько различных систем судов, а именно: австрійскій, прусскій, русскій и венгерскій в Оравѣ. Внесенный правительством проект введенія повсемѣстно однообразного суда, подраздѣляет суды на слѣдующія категоріи: общенародный (powszechny), городской земскій, апеляціонный и главный суд, а внѣ районов городских судов—дѣйствовать также будут мировые судьи. Городскіе суды будут разсматривать споры и имущественные тяжбы, в том случаѣ, если иск не превышает сумму 1000 злотых. Земским судам подлежать будут всѣ другія дѣла, и разсматриваться они будут составом судей из 3-х человѣк. Суд присяжных будет состоять из предсѣдательствующаго 2-х судей и 12 присяжных засѣдателей. Введеніе исключительнаго и др. положеній влечет за собой пріостановленіе в данной мѣстности дѣятельности присяжных судов,

В организацію апеляціонных судов и Наивысшаго Суда, проект не вводит никаких измѣненій. В проектѣ также упоминается что, судьи и служащіе в судебных учрежденіях назначаются высшей властью по ея усмотрѣнію, за исключеніем мировых судей, избираемых жителями даннаго Округа на пятилѣтній срок. Выборы об'являются и происходят под предсѣдательством предсѣдателя земскаго суда.

Согласно проекта при Наивысшем Судѣ учреждаются должности: генеральньнаго прокурора и его помощника и прокуроров, в апеляціонных судах: прокурора и товарищей прокурора, в земских судах; прокуроры, вице-прокуроры и товарищи прокуроров.

Проект заканчивается временными инструкціями, из коих видно, что существующіе сейчас уѣздные суды будут переименованы в городскіе, а окружные суды в земскіе. Срок для введенія в жизнь этого закона установлен пятилѣтній. Устав состоит из 172 статей.

Мѣстная жизнь

Праздник „Bożego Ciała“.

Богослуженіе в день годового католическаго праздника 11-го іюня „Божье Тѣло“ обставленно в этом году было с особенной торжестенностью. Послѣ литургіи, совершенной на костельном дворѣ, во время которой играл оркестр военной музыки, процесія направилась в город растянувшись на значительное разстояніе. В ней принимали участіе всѣ мѣстныя польскія общественныя организаціи и ремесленныя цехи сосвоими знаменами. Множество хоругвей, образов и других эмблем, которыя несли одѣтыя в бѣлое дѣвушки, придавали крестному ходу весьма торжественный вид. Балдахин над ксендзом-прелатом Кузьминским несли члены Общества „Сокол“.

Общій порядок поддерживали кромѣ полиціи и воинских частей члены о-ва „Сокол“. Процессія пройдя по ул. 3-го Мая, Галлера и Гимназической, гдѣ при спеціально устроенных алтарях были прочитаны четыре евангелія, возвратилась в костел.

По случаю праздника, весь день были заперты торговыя заведенія, занятія в учрежденіях также нигдѣ не производились.

Окна нѣкоторых магазинов были украшены національными цвѣтами и государственным гербом.

Польская библіотека

Среди польскаго мѣстнаго Общества давно ощущалось отсутсвіе в Ровно польской библіотеки доступной широким слоям населенія. Пробѣл этот в настоящее время пополнило ровенское Отдѣленіе Польск. Мацежи Школьной, открывающее в г. Ровно первую польскую библіотеку—читальню. Библіотека помѣщаться будет по ул. 3-го Мая № 48. Библіотека уже снабжена 3000 томами. В читальню выписано около 40 различных польских газет и журналов. Открытіе библіотеки состоится в воскресенье 14-го іюня в 1 час дня. Богослуженіе будет совершенок с. Прелатом Ст, Кузминским.

Страхованіе безработных.

Согласно существующим законоположеніям в г. Ровно вводится в дѣйствіе положеніе о страхованіи и оказаніи денежной помощи безработным. Этим родом помощи могут пользоваться всѣ безработные без различія пола и подданства, старше 18 лѣт и лишенныя службы до 10 іюня 1925 г. Регистрація безработных производится ежедневно от $8^1/_2$ ч. до 1 ч. дня в помѣщеніи канцеляріи Окружного Фонда Безработных (ул. Пильсудскаго № 13), гдѣ и даются указанія и раз'ясненія заинтересованным лицам.

Денежныя пособія будут выдаваться лицам, имѣющим на это право, в двухнедѣльный срок со дня зарегистрированія безработнаго.

Открытіе выставки.

В четверг 11-го іюня в 5 ч. вечера в помѣщеніи правительственной ровенской гимназіи состоялось открытіе выставки работ воспитанников и воспитанниц средних и повшехных учебных заведеній волынскаго округа. В классах ровенской гимназіи собрано много интересных, удачно исполненных работ, воспитанников учебных заведеній г. Ровно, Луцка. Ковеля, Здолбунова, Оотрога и Дубно. Для каждого города отведен особый класс. Выставка по количеству и качеству выставленных работ заслуживает полнѣйшаго вниманія мѣстнаго общества.

Столица кинематографа.

(Письмо А. Масаинова из Холивуда).

Кино кварталы.—Порамоунт.—Студія Чап-лина. — Ателье Фербэнкса. - Студія Гарольда Ллойда.—Баснословные оклады.—Кафе кино знаменитостей.

Что такое Холивуд? Вы совершенно не замѣчаете, когда огромный автобус доносит вас до этого священнаго для всѣх любящих кинема города. Тѣ же маленькіе бунгало—одноэтажные домики, смѣнившіе 14-тиэтажные небоскребы Бродвея, самой людной улицы Лос Анжелоса. Тот же своеобразный геометрическій порядок этих жилищ: тротуар, гараж, домик-коробка, домик-бомбоньерка, гараж, тротуар. То же непрестанное непрерывное движеніе автомобилей. Вы поворачиваете на широкій бульвар Сонсэт. Вы в Холивудѣ; почти тотчас же начинаются студіи.

Мелькает огромное зданіе компаніи Варнер Брос, выстроенное в греческом стилѣ. Мелькают желтые постройки лабораторій, гдѣ проявляются, красятся и заканчиваются фильмы. Проходят два квартала „Фокс-Фильм“. Сѣрое одноэтажное строеніе фирмы Кристи, смѣняется довольно неуклюжим деревянным, выкрашенным в сѣро-зеленую краску большим, длинным зданіем; по первому виду оно похоже на забор. За ним, на дворѣ, видны стеклянныя крыши. На углу, около полицейскаго, молодая дѣвушка подкрашивает лицо, не обращая вниманія на мчащіеся автомобили.

Толпа парней и „ковбоев“ ждет у двери. Здѣсь дают работу. Длинная лента автомобилей вытянута вдоль тротуара. А под крышей дома скромно возвышается извѣстный всему міру рисунок горы, окруженной звѣздами „Порамоунт“. Да, вот именно отсюда, из этого неприглядного по внѣшности строенія вышли міровыя знаменитости фильм: Пола Негри и Глорія Свенсон, Рудольфо Валентино и многіе другіе обязаны своей популярностью именно Парамоунту.

„Порамоунт“—это милліоны, ловкость, серьезная постановка дѣла, міровая организація. Сегодня весь его сѣрый забор украшен флагами: в Холивуд собралось около 50 его делегатов со всѣх концов земного шара. Всю ночь вчера поднимались к небу в честь их ослѣпительно бѣлые лучи десятков прожекторов. В самом огромном отелѣ Лос Анжелоса устраиваются засѣданія и банкеты для депутатов. Все это торжество совпало с пріѣздом очаровательной и легкомысленной Глоріи Свенсон, получающей от того же „Парамоунта“ $17^1/_2$ тысяч долларов в недѣлю.

И надписи кричат повсюду, когда вы проѣзжаете по бульвару Сонсэт:

— Добро пожаловать, делегаты „Парамоунта“!

— Наша Глорія опять вернулась домой!

Вы прочитываете послѣдній номер газеты и видите то же: делегаты, „Порамоунт“ и большая фотографія Глоріи Свенсон, „купившей себѣ маркиза и его титул во Франціи“, как откровенно пишут уличные листки.

Нѣсколько кварталов дальше, налѣво, блестит на солнцѣ бѣлым сахаром снѣжная гора. Ея контраст разителен с яркой зеленью весенних садов.. Гора? Откуда? Какая странная прихоть! Ничуть. Это студія Чарли Чаплина. Сейчас он заканчивает свою новую картину из жизни Аляски, и жители окрестных мѣст все время имѣли возможность любоваться на этот ослѣпительный, совершенно настоящій снѣг, то „таявшій“ временами, то бурѣвшій, то снова насыпаемый, сообразно характеру крутимых сцен.

Если поѣхать мимо студіи Чаплина к бульвару Санта Моники — вы упретесь в студію другого всемірно знаменитаго артиста Дугласа Фербэнкса. Она раскинута на полѣ рядом с огромным газовым баком. Бак ужасен по виду. Рядом с ним, за проволочной рѣшеткой — начинается такой непохожій на его прозаичность волшебный мір, откуда вышли „Робин Гуд“ и „Багдадскій вор“. Башни, стѣны, купола вонзают в синее небо свои посеребренные выступы и шапки.

Миленькое зданіе с серебряной же верхушкой, похожей на луковицу, стоит посрединѣ двора, облупленное от зимы.

Кто бы мог думать, что оно играло роль „дворца луны“, откуда выбѣгал прозрачный лунный дух, так восхищающій до сих пор публику. Немного дальше возвышается уже тоже потрепанная временем часть китайскаго квартала, гдѣ монгольскій претендент на руку принцессы в той же фильмѣ плыл за поиском своего волшебнаго дара. Рядом валяется на землѣ его ладья, с которой снесены принадлежности. Тут же свалены деревья из „Робин Гуда“.

Каких мощных великанов изображают они на фильмѣ. А теперь—жалкіе, полуразбитые, они ждут того времени, когда их разобьют на щепы, как и все, что уже сыграло свою роль. Какой склад ненужных вещей эта студія Дугласа! Вот огромные горшки, в которых он скрывался в „Багдадском ворѣ“, вот колесница, не знающая употребленія, рамы, ставни, кирпичи, балки' стекло.

Рабочіе стучат вдалекѣ, разбивая старыя декораціи и возводя новыя. Они заканчивают новый кокетливый коттедж—артистическую уборную для Мэри Пикфорд. Рядом с коттеджем гордо возвышается стѣна из коричневых камней, служившая для „Дорит Вэрнон“ и „Робин Гуда“ стѣной замка.

(Продолженіе слѣдует).

Считаем нужным добавить, что продолжится она только до 14-го іюня.

Освященіе знамени цеха колбаснаго дѣла.

В воскресенье 7-го іюня в каплицѣ, находящейся возлѣ кураторіума состоялось торжественное молебствіе отслуженное кс. прелатом Кузьминским, а затѣм в близь лежащем скверѣ была совершена церемонія освѣщенія знамени Организаціи, об'единившей работников колбаснаго дѣла.

На торжество прибыли делегаты аналогичных организацій из Варшавы, Львова, Кракова и Познани со своими знаменами. Присутствовали также делегаціи и ровенских общественных организацій, представители властей, городского самоуправленія и прессы.

Всѣм гостям были заблаговременно разосланы приглашенія, к которым были приложены изящно выполненные серебряные гвозди, которые ими лично забивались в древко знамени.

Краковским делегатом была прочитана извлеченная из Краковскаго архива любопытнѣйшая декларація, составленная в 17 вѣкѣ колбасным цехом. В ней мастера колбаснаго дѣла в числѣ прочих торжественных клятв обѣщали не употреблять для своих издѣлій „подлаго мяса, и пользоваться исключительно доброкачественной свининой". Нельзя не пожалѣть что эта декларація так долго без примѣненія лежала в Краковском архивѣ, оставаясь неизвѣстной втеченіи долгих столѣтій.

Послѣ окончанія церемоніи вбиванія гостями гвоздей, под звуки музыки, знамя было внесено в зал „Сокола", гдѣ был сервирован завтрак на 100 человѣк.

В многочисленных рѣчах, из которых надо отмѣтить рѣчи Президента г. Ровно д-ра Балинскаго, Предсѣдателя „M.S.K.G. адвоката г. Сковскаго, познанскаго делегата инженера г. Капалоцинскаго, ораторы подчеркивали общественное и государственное значеніе профессіональных организацій, поздравляя любезных хозяев с высокоторжественным днем, возрождающим и укрѣпляющим славныя традиціи.

Представитель Ровенскаго Русскаго Благотворительнаго Общества г. А. Лонгинов своей рѣчью вызвал отвѣт со стороны познанскаго делегата инженера г. Капалоцинскаго в котором оратор привѣтствовал зарождающіяся симпатіи между возрожденной Польшей и русским народом, считая дружбу этих родственных народов лучшим залогом их будущаго благополучія. Рѣчи г. Лонгинова и г. Капалоцинскаго были привѣтствуемы единодушными криками: „Nieh żyje!".

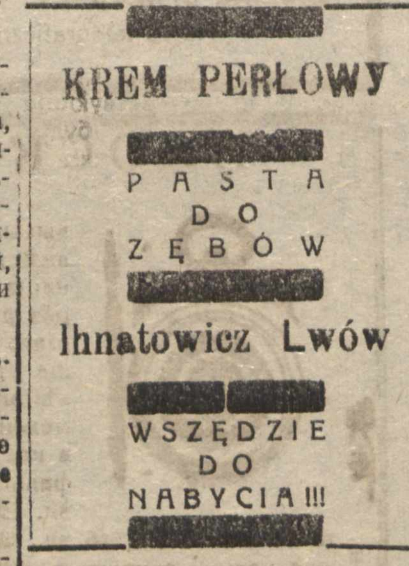
Завтрак закончился в 5 ч. вечера, рѣчью секретаря цеха г. Копецкаго, от имени Правленія цеха благодарившаго гостей за любезное посѣщеніе.

В 8 часов вечера в том же помѣщеніи состоялся танцевальный вечер.

Впечатлѣніе, от вышеописаннаго торжества, благодаря радушію гостепріимных хозяев, осталось самое благопріятное.

Гастроли русской труппы.

С 16-го с. іюня в театрѣ Зафрана начнутся гастроли виленскаго русскаго драматическаго театра. В состав труппы входят: г-жа Ивина и г. г. Поплавскій Чарскій и др. В репертуарѣ значатся слѣдующія пьесы: Вѣра Мирцева, Ревность, Гроза, Лѣс, Осеннія скрипки, Обнаженная и друг. По имѣющимся в редакціи свѣдѣніям, ансабль труппы отвѣчает самым строгим запросам, вслѣдствіи чего успѣх не подлежит сомнѣнію.



Эхо виленскаго происшествія.

В значительно меньшем масштабѣ и у нас в Ровно повторилась „виленская исторія", но к счастью без кровопролитія.

В началѣ недѣли во дворѣ правительственной гимназіи послѣ экзаменов, к преподавателю французскаго языка г. К. с каким то вопросом обратился военный, в тот день державшій экзамен. По имѣющимся свѣдѣніям преподаватель в рѣзкой формѣ отказался от всяких об'ясненій. Вторичная попытка военнаго вызвала еще болѣе рѣзкій отвѣт преподавателя, вообще не отличающагося привѣтливостью. Выведенный из терпѣнія, военный, ударил предонавателя по лицу. В тот же день вечером неизвѣстные молодые люди (не исключена возможность, что это были ученики) палками избили того же преподавателя.

Передают, что побои были настолько серьезны, что преподаватель г. К. слег в постель.

Если с одной стороны трудно что либо сказать в оправданіе, лиц прибѣгших к насилію, заслуживающих наказаніе независимо от того, чѣм была вызвана кулачная расправа, то с другой стороны нельзя не задуматься и над тѣм в какой мѣрѣ виноват воспитатель юношества, возбудившій к себѣ столь непримѣримую ненависть своих воспитанников.

Новая почтово-телеграфная контора.

В Гощѣ Ровенскаго уѣзда и в Кипичевѣ Ковельскаго уѣзда с 1 с. іюня открыта почтово-телеграфная контора

Аресты.

На днях ровенскими полицейскими властями арестован житель Клевани Александр Севелник, учинившій в 1919 г. нѣсколько вооруженных нападеній на жителей Дятковской волости, и житель дер. Больших Омелян, Иван, Мельник, (он же Березинец), обвиняемый в организаціи в 1919 г. вооруженной банды и учиненіи нѣскольких вооруженных нападеній на жителей ровенскаго уѣзда. Арестованные переданы в распоряженіе прокурорскаго надзора.

Как это назвать?

Корреспондент луцкаго „Życia Wołynia" передает слѣдующій факт, имѣвшій на днях мѣсто на улицѣ г. Здолбунова: „Проходя как то вечером около кино-театра, я обратил вниманіе на здоровеннаго парня, избивавшаго лежащаго на мостовой 14 лѣтняго мальчика. В это же самое время с двумя дамами проходил мимо в кино мѣстный полицейскій комиссар. Проходя мимо стоящаго и наблюдающаго за избіеніем полицейскаго, комиссар, как бы нехотя произнес „арестовать"! и скрылся в кино. Но полицейскій вмѣсто того, чтобы исполнить данное ему приказаніе, и отвести „молодца" в участок, продолжал попрежнему стоять и молча наблюдать кулачную расправу Видя, это, автор этой замѣтки обратился к полицейскому с вопросом отчего он не приступает к составленію протокола, на что прозвучал ироническій отвѣт, а быть может вы одолжите мнѣ карандаш?!

Молодец же одновременно грозя мнѣ кулаком, преспокойно направился в кино-театр, оставляя на мостовой избитаго им мальчугана и безмолвно стоящаго вблизи полицейскаго. Когда же я обратился с разпросами к толпившейся публикѣ, желая узнать кто такой был этот „молодец" то кто-то из публики пояснил, что это извѣстный в городѣ бандит, отбывшій за различныя художества болѣе 10 лѣт тюремнаго наказанія. Бандит этот извѣстен своей силой.

Назначеніе г. Осташевскаго.

Пользующійся в г. Ровно популярностью и всеобщим уваженіем первый ровенскій президент г. Осташевскій назначен на должность бургомистра в г. Олыку.

Надо полагать, что столь скромное назначеніе, является только временным и вскорѣ г. Осташевскій займет болѣе соотвѣтствующій его познаніям и опыту пост.

Забастовка на кирпичных заводах.

Второго іюня на ровенских кирпичных заводах возникла забастовка рабочих, вызванная отказом работодателями удовлетворенія пред'явленных требованій повышенія получаемаго вознагражденія.

Забастовка протекает спокойно.

Отголоски забастовки пекарей

Во время закончившейся недавно забастовки пекарей, установлено были нѣсколько случаев со стороны забастовщиков, заставлявших насильственными мѣрами примыкать к бастующим. Пекарь Баранов не состоявшій в Союзѣ, отправлялся в один из забастовочных дней на работу в пекарню по Подгорной улицѣ д. № 1. Не доходя пекарни его встрѣтили по дорогѣ два пекаря из пекарни Мильмана по Мыловаренной улицѣ, и узнав что Баранов не бастует и не собирается бастовать, назвав его „штрейкбрехером" нанесли Баранову нѣсколько ударов в лицо и затѣм скрылись Пострадавшим подана жалоба Производится дознаніе для установленія фамилій этих агитаторов для привлеченія их к законной отвѣтственности.

Из за любовницы.

Житель ул. 3 мая № 132 Филимон Горшков обзавелся кромѣ жены, любовницей Феодосьей Данелюк. Обстоятельство это не пришлось по вкусу женѣ Горшкова. На почвѣ его не постоянства всегда возникали между супругами ссоры, заканчивающіяся дракой. 8 с. іюня Горшков вернувшись с работы домой, застал свою благовѣрную вновь не в духѣ. Начались обычныя пререканія, во время которых он угрожал топором вытолкнуть ревнивую и отстаивающую свои права жену на улицу. В одно мгновеніе около этого дома привлеченная плачем женщины, собралась большая толпа, сосѣди всячески старались успокоить и утѣшить пострадавшую женщину.

Подобныя сцены, розыгрывающіяся обычно на улицѣ являются обычным явленіем в жизни любвеобильнаго Горшкова. Но на этот раз выходка его не прошла даром.

За нанесенныя женѣ побои и за нарушеніе общественной тишины Горшков привлечен полицейскими властями к законной отвѣтственности

Общее Собраніе Польской Мацежи.

В воскресенье 14 іюня в 6 час. веч. в помѣщеніи Общества „Сокол" состоится годовое Общее Собраніе членов Ровенскаго Отдѣла Польской Мацежи Школьной согласно слѣдующей программы: 1) Отчет Правленія и Ревизіонной Комиссіи за 1924 г. 2) Разсмотрѣніе проекта предстоящей дѣятельности и бюджета на 1925 г. Выборы членов Правленія и Ревизіонной Комиссіи.

Драка из-за квартиры.

В воскресенье 7-го іюня домовладѣлица по Кавказской улицѣ 52 Р. Плошук обратилась с просьбой, повторяемой уже не раз, к своему квартиранту М. Серечнику об скорѣйшем освобожденіи занимаемой им квартиры. Послѣдній соглашался исполнить требованія своей квартирной хозяйки, не требовал от нея уплаты своего рода отступного в количествѣ 100 долларов. Р. Плошук не располагая такими средствами но желая во чтобы не стало избавиться от нежелательнаго для нея квартиранта, из'явила готовность уплатить ему, нанятую им квартиру, заявляя, что в противном случаѣ и в случаѣ дальнѣйшаго упорства со стороны квартиранта она вынуждена будет примѣнить по отношенію к нему силу. Не выдержав подобной угрозы. М. Серечник, схватил какойто горшок и бросил его в голову своей хозяйкѣ, а затѣм стал наносить удары подоспѣвшему на помощь своей матери ея сыну Беркѣ.

Всеобщая потасовка и крики собрали во круг дома большую толпу зѣвак. Вмѣшавшаяся в драку полиція, возстановила нарушенную тишину и привлекла виновных к законной отвѣтственности.

Библіографія.

С. Р. МИНЦЛОВ. „Далекіе дни". Воспоминанія (1870—1890); Сибирское к-во. Берлин. „За мертвыми душами"; к-во „Мѣдный всадник" „Под шум дубов". Историческій роман. Сибирское к-во. Берлин.

Надѣлавшій недавно большого шума в Парижѣ и едва ли не отлученный „от воды и огня" крайними монархическими кругами за перепечатку (кажется из „Русскаго Богатства") стараго и едва ли удачнаго разсказа „Тайна", писатель С. Р. Минцлов выпустил недавно одну за другой три новых книжки. В одной из них („Далекіе дни") автор задался цѣлью, хоть на миг овѣять душу тѣм, что ушло безвозвратно, воскресить со всѣми мечтами, росказнями бабушек и нянек, суевѣріями и всѣм, что потом, через много лѣт заставляет сѣдыя головы тихо улыбаться проносящемуся мимо прошлому. Исторической цѣнности эта часть мемуаров Минцлова не имѣет, хотя довольно живо рисует раннее дѣтство автора а также пребываніе его в Нижегородском кадетском корпусѣ и Московском военном училищѣ. Вторая книжка „За мертвыми душами" представляет значительно большій интерес и будет имѣть несомненный успѣх. Автор ея, продавшій зимою 1924—1925 г. одной из лейпцигских фирм свою большую состоящую из нѣскольких десятков тысяч томов библіотеку, будучи большим любителем рѣдких книг, предпринял в свое время в поисках за ними, цѣлый ряд путешествій по помѣщичьим усадьбам. Эти путешествія до такой степени напоминают по своему замыслу поѣздку Павла Ивановича Чичикова, что автор так и назвал свою книгу „За мертвыми душами". Перед читателем проходит цѣлый ряд типов дореволюціонной Россіи: помѣщики, купцы, мелкіе торговцы, духовенство, крестьяне, слуги и даже урядник. Автор хорошо владѣет пейзажем, и написанные повидимому, с натуры портреты его производят живое а порою и симпатичное впечатленіе. Фамиліи, изображенных им лиц по большей части измѣнены... Третья книга Минцлова— историческій роман эпохи полунезависимаго Пскова и его вольных ушкуйников— „Под шум дубов". Автор довольно живо и картинно рисует борбу псковичей с нѣмцами, торговлю с ними, а равно быт и нравы тѣх далеких времен, вслѣдствіе чего книга эта представляет в достаточной степени занимательное чтеніе не только для юношества, но и для взрослых читателей.

КАППА.

Льготный купон.

Идя на встрѣчу нашим читателям, мы вошли в соглашеніе с кинаматографом „Прима". Лицо пред'явившее в кассу кино, вырѣзанный купон при уплатѣ всего лишь одного злотаго может в зависимости состоянія зрѣнія, занять любое мѣсто, не исключая и лож.



Порошки для взрослых

Kowalskina

прекращает ГОЛОВНУЮ БОЛЬ
Изделія химическ. лабор. фарм.
Ap. Kowalski

Majątek okolica Włodawy 250 morgów sprzedam. Wody rybne: 84 morgi, łąk dwukośnych 68, ziemi ornej 72 m. lasu do 20 morgów ładny dworek ogród, zabudowania, inwentarz żywy i martwy nadkompletny 3 klm. od kolei, poczty i telegfu Bliższe szczegóły Warszawa, Marszałkowska 94 Tow.' „Pawfilm tel. 187-02 Przezdziecki

Признаны самыми лучшими



ТРЕБУЙТЕ ВСЮДУ
Władysław OTOROWSKI
Фабрика аппаратов и безопасных ножиков для бритья
Kraków ul. Zwierzyniecka 15

MOTORY Celo Diesel
od 5 K Me
Bez kompresora
Niezawodny ruch.
NIZKIE CENY
Gener. zast. na Polskę
„WULKAN“
Sp. z o. o.
Lwów Pasaż Mikolascha
Tel. 115

Буреніе колодцев
исполняет фирма
Феликс Сенковскій
LWÓW,
ul. Lwowskich dzieci 37

Zgubiono książeczkę wojskową wyd. przez P.K.U.Równe na imię Franciszka Żukowskiego oraz poświadczenie obywatelstwa wyd. przez Starostwo w Ostrogu
Uważać za nieważne.

Д-р ЛЯШЕВСКІЙ
сифилис (606-914)
и
кажныя заболеванія
Пріем мужчин 8—1½ 5—7½
женщин 5—6
Улица 3-го мая (Шоссейная)
№ 55.

Др. М. Гофман
РОВНО, УЛ. 3 МАЯ №. 58
Телефон № 17.
акушер-гинеколог
РЕНТГЕНОВСКІЕ ЛУЧИ (просвѣчиванія и снимки)
КВАРЦЕВАЯ ЛАМПА (горное солнце) SOLLUX (согрѣванія) ЛЕЧЕНІЕ ЭЛЕКТРИЧЕСТВОМ.

ГРАМОФОНЫ и ПЛАСТИНКИ

Предлагает очень дешево главный склад музыкальных инструментов фирмы „HECHT“ как то:

Самые лучшие грамофоны с трубами . . . . 55 зл.
„ „ „ без „ . . . . 45 зл.
Пластинки с маркой „ангел“ новѣйших снимков
Syrena . . . . 2,50 зл.
Новѣйшія пластинки заграничныя по . . . 3,50 зл.
Школьныя скрипки. смычки, коробочныя футляры
Цѣлый прибор . . . . 16 зл.
Мандолины . . . . 8 зл.
Ручная гармонія 1 рядная стальная . . . . 20 зл.
Ручная гармонія 2 рядная . . . от 45 зл.—150 зл.

ВНИМАНІЕ на фирму и № дома

Juljusz Hecht i S-ka
Lwów. Gródecka 59A Тел. 33 31а.

Торговый дом ЗИГМУНТ БЛАТТ
Lwów ul. Tarnowskiego 8,—ul. Zielona 32.

Для фабрик шоколадных, конфектных, кондитерских и т.п.
Формы и машины для издѣлія шоколаду и конфект, бисквитов, андрута и т. п., ессенціи, станіол, эфира, краски, масло, алюминій, коробки желатиновые листы, ваниль агар и т. д. и т. д.

II. Для водочных и пивоваренных заводов.
Эссенція, масла, краски, пробки, капсули, лак в бутылках, клейменныя мѣры, фильтрованные аппараты, этикеты и т. д. и т. д.

III. Для желѣзной торговли
Оковку для мебели и всевозможно другія, навѣсы, эмалированную посуду и иннную, формы для печенія, ледовни, машины для выработки льда, всевозможныя коробки и жестянную упаковку и т. д. и т. д.

Главное представительство на Польшу первоклассных заграничных фабрик.
Собственный комиссіонный склад эссенціи, масла, красок, станіола, капсуль, форм, этикетов и т. п.
По требованію высылаем представителя и коллекцію.

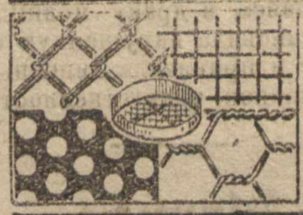
МЕЛЬНИЧНЫЯ МАШИНЫ, камни, турбины, моторы рубанки, коловороты, гатры, пилы, локомобили, пасы, газ, помпы арматуру принадлежности на выгодных условіях рассрочки предлагает
„PILOT“ Lwów ul. Batorego 4.
Техническій совѣт безплатно.

Первая Малопольская
— ФАБРИКА —
проволочных сѣток и ограждений



Слѣсарно механическая
— мастерская —
MICHAŁ SCHUHART
LWOW, ul. ZIELONA 61
предлагает по фабричным цѣнам свои издѣлія

Музыкальные инструменты
Грамофоны и пластинки
предлагает по доступным цѣнам
M. STEISSEL Lwów, KAZIMIERZOWSKA 37 (w podwórzu)



Огражденія ПРОВОЛОЧНЫЯ— СѢТКИ — — —
металлическія и зеленыя для окон рафы, Сита, швейцарскій газ, продырявленная жесть.—I. KONRAD
Lwów PASAŻ FELLERÓW

Магазин обуви
Л Финкельштейна
РОВНО ул. 3 Мая 105.
Получил большой выбор заграничных лѣтних товаров
ЦѢНЫ УМѢРЕННЫЯ.
Прошу убѣдиться

„FUTRO“ SP. Z OGR. ODP. PAROWA FABRYKA WYPRAWIANIA I FARBOWANIA FUTER
Adres telegraficzny: „FUTRO ŻYWIEC“ Telefon Nr. 68

Всевозможные мѣховые издѣлія
Принимае тся всякаго рода работы по выправкѣ — и краскѣ мѣхов. —

Импорт овечьих кож.
Экспорт кроликовых кож

Представительство заграничных фирм, исключительно липских

MAŁOPOLSKA **ŻYWIEC** MAŁOPOLSKA
ODDZIAŁ SPRZEDAŻY: KRAKÓW, BRZOZOWA 17.
Adres telegraficzny: „Futro“ Kraków.

ПЛОСКІЕ ЧАСЫ
Новое изобрѣтеніе?!!



высылаем почтой за 7 зл. 84 гр. вмѣсто 25 зл. только потому, что наша фирма покупает в нѣсколько раз дешевле от других фирм. Хорошаго качества дѣйствительно плоскіе стальные, либо никелевые новѣйшаго фасона с перворазрядным механизмом 16 камней, которые ни в коем случаѣ нельзя сравнить с фальсификаціями. Зл. 7,84, 2 штуки зл. 15,36, 3 шт. 22,57 Лучшаго сорта 10 зл. 14 зл., 16 зл., 20 зл., 25 зл. и 30 зл, Карманные часики открытые, либо на руку из настоящ. **французскаго новаго золота „Plackedoor“**.ничѣм не отличающ, от настоящ. 14 кар. золота 12 зл., 14 зл., 18 зл, 25 зл. и 30 зл.

!! Новость!! БЛЕСТЯЩІЕ с самосвѣтящим ночью циферблатом. Элегантные никелевые швейцарскіе часы мужскіе и дамскіе на руку с кожанным ремешком, новѣйших фасонов 10 зл., 11,50 зл., лучших сортов 14, 18, 23, 27 и 32 зл. **Премія:** при заказѣ 5 часов одновременно додаем совершенно безплатно 1 часы франц. золота **„Plackedoor“**. Цѣпочки в 2, 3, 4, 6, 8 и 12 зл.

Элегантный столовый будильник, громко и долго звонит за 10 зл. с лучшим механизмом 12, 14 и 19 зл.

Часы регулированы и с ручательством за правильный ход. За пересылку и упаковку платит покупатель,

Адрес: Główny Skład Szwejcarskich Zegarków:
Józef Jakubowicz Warszawa, ul. Sienna 27 oddz. 21

Без риска: Если не понравится, принимаем обратно. К нам продолжают поступать от наших кліентов масса благодарностей и повторительные заказы.

349) Ув. г. I Якубович в Варшавѣ. Часы своевременно получил, за которые весьма благодарен, Ход их пунктуален минута в минуту и очень пріятны для глаза, К моему пріятному удивленію идут лучше „Omegi“, которые спѣшат либо опаздывают. Часы-же полученные мною от Вас **очень хорошо регулированы и правильно идут.** Прилагая при сем 20 (двадцать) зл. прошу прислать, по возможности раньше еще 2 плоских часов никелевых. По полученіи закажу большое количество для всей конторы. С почтеніем **И. Калушинскій.**
Люблин, Намѣстниковская ул. 35 кв. 3. 2 V 1925,

350) Ув. г. Якубович, Благодарю Вас за хорошіе часы которые Вы мнѣ прислали С почт. **Станислав Мацюшек** полицейскій 13 комп. Полиціи в Тормартах, уч, № 6 в Клишанишках.

351) М. Г.! Получил от Вас уже 2 часов хорошо идущих. Прошу выслать 1 часы „Anker“
С почтеніем **Бронислав Мадалинскій.**
Начальная школа, г. Іоды Виленской губ. 11-X 1923.

352) М. Г.! Прошу прислать мнѣ 1 часы на руку Фр. новаго золота „Plackedoor“. При случаѣ благодарю Вас за полученные 3 час., коими мы очень довольны и сообщаю, что в ближайших днях пришлем заказ на нѣсколько сортов часов для Союза Молодежи в Галембовкѣ. С почт, **Станислав Борович.** Канцелярія гмины Кутно, село Рашев, Уѣздн. Сельск. О-во в Кутно.

Фирма существует от 1902 года, награждена многими золотыми медалями.

ВЫРѢЗАТЫ СПРЯТАТЫ! РЕКОМЕНДОВАТЫ!

Строительно-фабричное предпріятіе



Sp. z ogr. por. w KRAKOWIE
ul. Straszewskiego 11-I Tel. nr. 4396

Проектирует и исполняет:

Современныя постройки кирпичных заводов, фабрик черепиц, известково-цементовых заводов шамотных матеріалов и т.д.—Постройка фабричных труб—Увеличеніе и исправленіе без прекращенія общаго движенія, —Цементное укрѣпленіе паровых и дестилированных котлов.—Постройка генераторов и всякаго рода промышленных заводов.

Редактор Издатель И. Мухин

Drukarnia Feigela i Litwaka Równe ul. XIII Dyw 2,